

ADVERTISE HERE!



BECOME A KNIGHT
KOFCC.ORG/JOINUS
2523 PARK AVE
BRIDGEPORT, CT 06604
(203) 943-1319

IF YOU ARE INTERESTED IN ADVERTISING YOUR BUSINESS HERE AND PUTTING AN ADD IN OUR WEEKLY BULLETINS, PLEASE CONTACT THE RECTORY DURING OFFICE HOURS, 203-366-5611 THIS IS A GREAT WAY TO HELP YOUR BUSINESS AND AT THE SAME TIME YOU ARE SUPPORTING THE PARISH.

ESTÁ INTERESADO EN ANUNCIAR SU NEGOCIO AQUÍ Y PONER UN ANUNCIO EN NUESTROS BOLETINES SEMANALES, POR FAVOR COMUNÍQUESE CON LA RECTORÍA DURANTE LOS HORARIOS DE OFICINA AL 203-366-5611. ESTA ES UNA GRAN MANERA DE AYUDAR A SU NEGOCIO Y AL MISMO TIEMPO ESTÁ APOYANDO A LA PARROQUIA.

Important information about the use of Church envelopes:

The use of envelopes, in addition to serving for your donations, are also a way to know if you are attending the church. Every six months we review the lists and if you have not used your envelopes, it means that you are inactive in the parish. If you want to stay active, contact the office during office hours. Remember that if you request a letter of sponsorship, recommendation, etc. one of the requirements is to be active in the parish.

Información importante sobre el uso de sobres de la Iglesia:

El uso de los sobres, además de servir para sus donaciones, son también una forma de saber si usted está asistiendo a la iglesia. Cada seis meses revisamos las listas y si usted no ha hecho uso de sus sobres, significa que usted está inactivo en la parroquia. Si desea mantenerse activo contacte la oficina en los horarios de atención. Recuerde que si usted solicita una carta de padrino, de recomendación, etc. uno de los requisitos es estar activo en la parroquia.

2023 WORLD YOUTH DAY-LISBON, PORTUGAL

July 26 - August 7, 2023

Pope Francis is inviting youth and young adults to join him in Lisbon, Portugal for World Youth Day 2023.

For more information about costs, the itinerary, and scholarship opportunities, please visit:

www.formationreimagined.org

Fourth Sunday of Advent *Cuarto Domingo de Adviento* *December 18, 2022*

CONFESSIONS

3:00—3:45 P.M. SATURDAY

By appointment. Call the Rectory to schedule an appointment.

BAPTISMS

Call Deacon Luis Torres 203-612-6231 Pre-Baptismal Program require classes.

MARRIAGE

Contact the priests at least six months in advance.

CARE OF THE SICK

Please advise us of parishioners who are sick or in the hospital, that we might keep them in prayer, and if possible, visit them.

RELIGIOUS INSTRUCTIONS/CCD & RCIA

Please call Sister Anna Rodriguez at Mary Immaculate Convent
203-334-5681

WE WELCOME NEW PARISHIONERS

Please introduce yourselves to the Priest after Mass and please register at the Rectory Office. If you are an active parishioner make sure you are using the offertory envelopes.

CONFESIONES

Por Cita. Llamar a la Rectoría para hacer cita. 3:00-3:45 PM Sábado

BAUTISMOS

Llamar al Diacono Luis Torres 203-612-6231. *Se Requiere tomar clases del Programa Pre-Baptismal.*

MATRIMONIO

Pónganse en contacto con el sacerdote por lo menos seis meses antes de la Boda.

CLASES DE PLANIFICACION NATURAL DE LA FAMILIA

Juan & Lucy Rodríguez 368-6271

CUIDADO DE LOS ENFERMOS

Infórmenos acerca de aquellos feligreses enfermos o en hospitales para visitarlos y llevarles la Sagrada Comunión.

CATECISMO/RCIA & CATECISMO DE ADULTOS

llamar al Convento de Maria Inmaculada 203-334-5681 -Hermana Anna Rodriguez

CURSILLO: Miércoles, a las 7:00 P.M.

CIRCULO DE ORACION: Viernes a las 7:00 P.M.

DAMOS LA BIENVENIDA A LOS NUEVOS FELIGRESES

Preséntense con el sacerdote, inscribanse en la Parroquia y háganse miembros activos de nuestra comunidad. Si usted es un parroquiano activo asegúrese de usar el sobre de ofertorio.



ST. PETER *CHURCH*

695 COLORADO AVE

BRIDGEPORT, CT 06605

WWW.STPETERSBPT.ORG

E-MAIL: STPETERSBPT@YAHOO.COM

RECTORY: 203-366-5611 FAX: 203-355-1924

OFFICE HOURS:

MON. & TUES. 9:00AM TO 5:00PM, WED. 2:00PM TO 6:00PM,

THURS. OFFICE IS CLOSED, FRI. 9:00 AM TO 2:00

PARISH STAFF

PASTOR

Rev. Jhon J. Gomez

DEACON

Rev. Mr. Luis Torres

RELIGIOUS EDUCATION

COORDINATOR & RCIA

DIRECTOR

Sr. Anna Rodriguez, M.S.S.

203-334-5681

PARISH SECRETARY

Mrs. Leo Flor Rodriguez

FINANCE CHAIRPERSON

Ana Salgado de Santiago

203-543-3702

CONVENT OF MARY

IMMACULATE

203-334-5681

SUNDAY LITURGIES

MISAS DEL DOMINGO

SATURDAY - SABADO

4:00 P.M. English

7:00 P.M. Español

SUNDAY - DOMINGO

8:00 A.M. Español

10:00 A.M. English

12:00 P.M. Español

WEEKDAY LITURGIES

MISAS EN LA SEMANA

8:00 A.M. Español -Spanish

Monday, Tuesday, Thursday,

Lunes, Martes, Jueves

7:00 P.M. Español-Spanish

(Miércoles & Viernes)

Adoration with

Benediction / Adoración al

Santísimo Sacramento

Every Thursday / Todos los

Jueves: 6:30 P.M.-7:30 P.M.



The virgin shall conceive, and bear a son

© J. S. Paluch Co., Inc.

GOD WANTS TO BE ONE WITH US

What great lengths God will go to in loving and saving us! Think of the most outlandish circumstance you might conceive. That seems to be what the Lord is saying to Ahaz in today’s first reading. “A virgin shall conceive, and bear a son, and shall name him Emmanuel.” Not only is the idea of a virgin conceiving beyond comprehension in Ahaz’s time, so would the concept of God wanting to be with us be, as the name Emmanuel indicates. And yet, this is what we celebrate in the Incarnation—God wants so completely to be one with us that God came to be with us in a son born to a virgin, the Blessed Virgin Mary. There is more to this story than even these amazing and outlandish occurrences, however. God wants to be one with us so deeply that God partners with us to make God’s presence known.

READINGS FOR THE WEEK

- Monday: Jgs 13:2-7, 24-25a; Ps 71:3-4a, 5-6ab, 16-17; Lk 1:5-25
- Tuesday: Is 7:10-14; Ps 24:1-4ab, 5-6; Lk 1:26-38
- Wednesday: Sg 2:8-14 or Zep 3:14-18a; Ps 33:2-3, 11-12, 20-21; Lk 1:39-45
- Thursday: 1 Sm 1:24-28; 1 Sm 2:1, 4-8abcd; Lk 1:46-56
- Friday: Mal 3:1-4, 23-34; Ps 25:4-5ab, 8-10, 14; Lk 1:57-66
- Saturday: 2 Sm 7:1-5, 8b-12, 14a, 16; Ps 89:2-5, 27, 29; Lk 1:67-79
- Sunday: Vigil: Is 62:1-5; Ps 89:4-5, 16-17, 27 29; Acts 13:16-17, 22-25; Mt 1:1-25 [18-25] Night: Is 9:1-6; Ps 96:1-3, 11-13; Ti 2:11-14; Lk 2:1-14 Dawn: Is 62:11-12; Ps 97:1, 6, 11-12; Ti 3:4-7; Lk 2:15-20 Day: Is 52:7-10; Ps 98:1-6; Heb 1:1-6; Jn 1:1-18 [1-5, 9-14]



Please, when you make your list for Christmas gifts, remember your parish. The Christmas Collection is so important to us to help us pay some of the outstanding bills. Please, be as generous as your means allow. Thank you.

MASS INTENTIONS

- Saturday 12/17/2022**
4:00 PM Dolly Grayeski
7:00 PM Ramón Marrero+; Isabel Guevara+
- Sunday 12/18/2022**
8:00 AM El Sexagésimo Aniversario de Bodas de Rafael y Adelaida Lopez.
10:00 AM Massimina & Manuel Vincenzo+; María de Jesus Vega+; Special Intention of Truong Quoc Pham.
12:00 PM Ramón Antonio Lugo y Mireya Rodriguez+; Rosa y Orlando Casado+; El Cumpleaños de Amelia Santoyo.
- Monday 12/19/2022**
8:00 AM Cumpleaños de Daniela Fiegl; Mitchell Cruz Garcia+; Maria Quintanilla+
- Tuesday 12/20/2022**
8:00 AM Antonio Rodriguez y Carmen Uceta+
- Wednesday 12/21/2022**
7:00 PM Por las Almas del Purgatorio
- Thursday 12/22/2022**
8:00 AM Vocaciones Sacerdotales y Religiosas
- Friday 12/23/2022**
7:00 PM Stanley Hodkowski+; Pascuala Guevara+
- Saturday 12/24/2022 (Christmas Eve)**
4:00 PM For the Parish
7:00 PM For the Parish
- Sunday 12/25/2022**
8:00 AM For the Parish.
10:00 AM For the Parish.
12:00 PM For the Parish.

FROM THE PASTOR

Dear Parishioners, as you probably noticed, this year Christmas Eve and Christmas Day fall on Saturday and Sunday. So, the weekend Mass schedule remains the same.

IMPORTANT PLEASE NOTE

THERE WILL BE NO HOLY HOUR OF ADORATION ON THURSDAY, DECEMBER 22nd DUE TO THE CHRISTMAS NOVENA.

OFFERING OF THE SANCTUARY LAMPS

The two Sanctuary Lamps this week are burning one

For Rodolfo Tochimani

Offered by St. Peter’s Parish

For Vocations to the Priesthood and Religious Life

Offered by St. Peter’s Parish

**PARISH SUPPORT
12/11/2022**

FIRST COLLETION = \$2,729
2ND COLL. Retired Rel. fund = \$1,151

OFFERTORY NEEDED TO COVER THE WEEKLY EXPENSES = \$5,000



La virgen concebirá

© J. S. Paluch Co., Inc.

DIOS QUIERE SER UNO CON NOSOTROS

Hasta dónde llega Dios para amarnos y salvarnos. Piensa en la circunstancia más descabellada que puedas concebir. Eso parece ser lo que el Señor le dice a Ajaz en la primera lectura de hoy. “Una virgen concebirá y dará a luz un hijo, y le pondrá el nombre de Emmanuel”. No sólo la idea de que una virgen conciba es incomprensible en la época de Ajaz, sino que también lo sería el concepto de que Dios quiera estar con nosotros, como indica el nombre Emmanuel. Y, sin embargo, esto es lo que celebramos en la Encarnación: Dios quiere ser uno con nosotros hasta tal punto que vino a estar con nosotros en un hijo nacido de una virgen, la Santísima Virgen María. Sin embargo, hay más en esta historia que estos sucesos sorprendentes y extravagantes. Dios quiere ser uno con nosotros tan profundamente que se asocia con nosotros para dar a conocer su presencia.



La colecta de Navidad es muy importante para la parroquia, porque nos ayuda a pagar algunas cuentas pendientes. Le pedimos que sea lo más generoso que pueda en la colecta extraordinaria de Navidad. Considere la colecta de Navidad como el regalo que Usted hace a su parroquia. Muchas gracias.

Este Jueves 22 de Diciembre, no tendremos la Exposición con el Santísimo (Hora Santa) por motivo de la Novena de Navidad.

SAINT PETER PARISH	
2022 Bishop’s Appeal as of 12/16/2022	
ABA Goal / Objetivo	\$23,700
Total Pledged / Promesa	\$20,984 (87%)
Donors to Date / Donaciones	76/98
 To make a gift, or for more information, please visit us at 2022BishopsAppeal.org, call (203) 416-1470 or scan with your phone.	

LECTURAS DE LA SEMANA

- Lunes: Jue 13:2-7, 24-25a; Sal 71 (70):3-4a, 5-6ab, 16-17; Lc 1:5-25
- Martes: Is 7:10-14; Sal 24 (23):1-4ab, 5-6; Lc 1:26-38
- Miércoles: Cant 2:8-14 o Sof 3:14-18a; Sal 33 (32):2-3, 11-12, 20-21; Lc 1:39-45
- Jueves: 1 Sm 1:24-28; 1 Sm 2:1, 4-8abcd; Lc 1:46-56
- Viernes: Mal 3:1-4, 23-34; Sal 25 (24):4-5ab, 8-10, 14; Lc 1:57-66
- Sábado: 2 Sm 7:1-5, 8b-12, 14a, 16; Sal 89 (88):2-5, 27, 29; Lc 1:67-79
- Domingo: Vigilia: Is 62:1-5; Sal 89 (88):4-5, 16-17, 27 29; Hch 13:16-17, 22-25; Mt 1:1-25 [18-25] Noche: Is 9:1-6; Sal 96 (95):1-3, 11-13; Tit 2:11-14; Lc 2:1-14 Aurora: Is 62:11-12; Sal 97 (96):1, 6, 11-12; Tit 3:4-7; Lc 2:15-20 Día: Is 52:7-10; Sal 98 (97):1-6; Heb 1:1-6; Jn 1:1-18 [1-5, 9-14]



Cuarto Domingo de Adviento
18 de diciembre de 2022

A quien pondrán el nombre de Emmanuel, que quiere decir Dios-con-nosotros.

— Mateo 1:23

AVISO DEL PARROCO

Queridos Hermanos, como podran haber notado, este año la Celebración de la Navidad son los días Sabado 24 y domingo 25, por lo tanto, no tendremos ningun cambio en los horarios de las Misas del fin de semana.

Mass Book of 2023 is available to schedule your Masses.

El libro de Misas para el 2023 esta disponible para separar sus intenciones de las Misas



LÁMPARAS DEL SANTÍSIMO

Las dos Lámparas del Santísimo de esta semana son ofrecidas, una

Por la Salud de Rodolfo Tochimani

Ofrecida por La Parroquia de San Pedro

Por Las Vocaciones Sacerdotales y Religiosas

Ofrecida por La Parroquia de San Pedro